

Supplier - Joma-Polytec GmbH	Consignment No.: 19209201	Unloading Point 14249
Plant:	Consignee - Plant: 100	
Supplier - No. : 91000157	Customer - N. : 521702	Storage location:
Joma-Polytec GmbH	Magna PT S.p.A.	Consumption Place:
	Via dei Ciclamini 4	Shipping terms: 001
Höfelstraße 17-19	70026 MODUGNO (BARI)	freight Forwrd: 60346
72411 Bodelshausen	ITALIEN	-Name: Abholung
		Gross Shipping 2.583,00
		Weight:

Delivery Note LS-Date	Reference Customer Reference Supplier	Quantity	ME/VG	Change Status Additional Data Supplier	Order No.
Pos	Type of Packaging	Quantity	Number Customer	Capacity	
19463431	9009024107	3.600,00	piece S	C013854_MIP_1 C	550003809501
25.10.2019	29806	SCHUTZKAPPE			
1	Europalette	1 - M7123	180247590	3.600,00	✓
2 153396	KLT 4329	24 - M7306		150,00	
3	PE-Abschlußdeckel	1 - M7124	5009830363		
	VDA 4500				
19463432	2517603002	6.000,00	piece S	C004221_CP_3 B	550003895101
25.10.2019	29912	VERSCHLUSSKAPPE			
1	TBA-520921	1 - M7471	180247591	6.000,00	✓
2 153397	TBA-520945	40 - M7213		150,00	
3	TBA-520922	1 - M7472	5009836364		

- End of List -

Consignor/Supplier : 91000157
Joma-Polytec GmbH
Postfach 11 55

SHIPPING ORDER

Page 1 / 2

72407 Bodelshausen

Date : 25.10.2019

Shipping reference : 19209201
Customer No. : 521702
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4

Freight Forwarder : 60346 /
Abholung
Spedition
Höfelstr. 17

72411 Bodelshausen

70026 MODUGNO (BARI)
ITALIEN

Telephone: Fax:

Place of delivery/unloading point
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4

Arrival Date Time
30.10.2019 10:00:00

70026 MODUGNO (BARI)
ITALIEN

Ref. and No.	Qty.	Packaging	SF	Content	Load Weight KG	Gross Weight KG
19463426	1	TBA-520921	0	VERSCHLUSSSTOPFEN	22,00	22,00
19463426	20	4315	0	VERSCHLUSSSTOPFEN	26,00	51,20
19463426	1	TBA-520922	0	VERSCHLUSSSTOPFEN	6,00	6,00
19463427	1	TBA-520921	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	22,00	22,00
19463427	20	4315	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	26,00	222,80
19463427	1	TBA-520922	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	6,00	6,00
19463427	1	TBA-520921	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	22,00	22,00
19463427	20	4315	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	26,00	222,80
19463427	1	TBA-520922	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	6,00	6,00
19463427	1	TBA-520921	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	22,00	22,00
19463427	20	4315	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	26,00	222,80
19463427	1	TBA-520922	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	6,00	6,00
19463427	1	TBA-520921	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	22,00	22,00
19463427	20	4315	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	26,00	222,80
19463427	1	TBA-520922	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	6,00	6,00
19463427	1	TBA-520921	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	22,00	22,00
19463427	20	4315	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	26,00	222,80
19463427	1	TBA-520922	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	6,00	6,00
19463428	1	TBA-520921	0	SCHUTZKAPPE	22,00	22,00
19463428	40	TBA-520945	0	SCHUTZKAPPE	24,00	172,00
19463428	1	TBA-520922	0	SCHUTZKAPPE	6,00	6,00
19463428	1	TBA-520921	0	SCHUTZKAPPE	22,00	22,00
19463428	40	TBA-520945	0	SCHUTZKAPPE	24,00	172,00
19463428	1	TBA-520922	0	SCHUTZKAPPE	6,00	6,00
19463428	1	TBA-520921	0	SCHUTZKAPPE	22,00	22,00
19463428	40	TBA-520945	0	SCHUTZKAPPE	24,00	172,00
19463428	1	TBA-520922	0	SCHUTZKAPPE	6,00	6,00
19463428	1	TBA-520921	0	SCHUTZKAPPE	22,00	22,00
19463428	4	TBA-520945	0	SCHUTZKAPPE	2,40	17,20
19463428	1	TBA-520922	0	SCHUTZKAPPE	6,00	6,00
19463429	1	TBA-520921	0	SCHUTZKAPPE	22,00	22,00
19463429	40	TBA-520945	0	SCHUTZKAPPE	24,00	31,15
19463429	1	TBA-520922	0	SCHUTZKAPPE	6,00	6,00
19463429	1	TBA-520921	0	SCHUTZKAPPE	22,00	22,00
19463429	40	TBA-520945	0	SCHUTZKAPPE	24,00	31,15
19463429	1	TBA-520922	0	SCHUTZKAPPE	6,00	6,00
19463429	1	TBA-520921	0	SCHUTZKAPPE	22,00	22,00
19463429	40	TBA-520945	0	SCHUTZKAPPE	24,00	31,15
19463429	1	TBA-520922	0	SCHUTZKAPPE	6,00	6,00
19463430	1	TBA-520921	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	22,00	22,00
19463430	20	4315	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	26,00	52,24
19463430	1	TBA-520922	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	6,00	6,00
19463430	1	TBA-520921	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	22,00	22,00
19463430	20	4315	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	26,00	52,24
19463430	1	TBA-520922	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	6,00	6,00
19463430	1	TBA-520921	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	22,00	22,00
19463430	20	4315	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	26,00	52,24

Consignor/Supplier : 91000157
Joma-Polytec GmbH
Postfach 11 55

SHIPPING ORDER

Page 2 / 2

72407 Bodelshausen

Date : 25.10.2019

Freight Forwarder : 60346 /

Ref. and No.	Qty.	Packaging	SF	Content	Load Weight KG	Gross Weight KG
19463430	1	TBA-520922	0	KÜHLWASSERSTUTZEN VST.	6,00	6,00
19463431	1	Europalette	0	SCHUTZKAPPE	25,00	25,00
19463431	24	KLT 4329	0	SCHUTZKAPPE	44,40	79,42
19463431	1	PE-Abschlußdeck	0	SCHUTZKAPPE	6,00	6,00
19463432	1	TBA-520921	0	VERSCHLUSSKAPPE	22,00	22,00
19463432	40	TBA-520945	0	VERSCHLUSSKAPPE	24,00	48,00
19463432	1	TBA-520922	0	VERSCHLUSSKAPPE	6,00	6,00

Total: 18 Volume/Loading metre

Grand total:

955,80

2.583,00

Hazardous goods classification

Hazardous goods designation

Postage	Value of goods (SVS/RVS)	Cargo insurance	Insurance p.o.d.
Not Prepaid			

Attachments	Order No.	Kont.
Speditionsauftrag 4-fach	Mode of transport *	
DFÜ-Warenbegleitschein 2-fach	Truck code 01	
	Dispatch type per Spedition Abr.Schl.	

Consignee confirmation of receipt:
The above shipment was received in
full and good condition

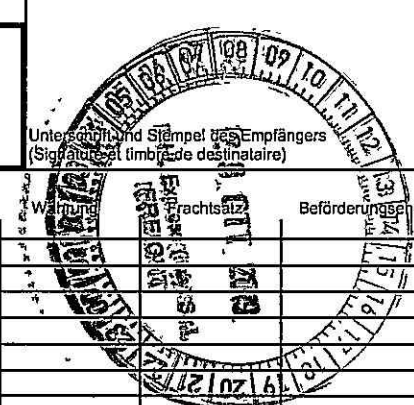
Consignment note by driver:

The above consignment was received in full, good
and properly secured condition.

Date :	Time	Signature	Consignment contains	exchanged
			Flat Euro.palett	Flat Euro.palett
			Euro lattice-box	Euro lattice-box
			palett	palett

The German freight forwarders' Standard terms and conditions (ADSP) apply.
Jurisdiction is the headquarter of the forwarding company.

1 Absender (Name, Anschrift, Land) * Expéditeur (nom, adresse, pays) JOMA POLYTEC GMBH Höfelstraße 17-19 D-72411 Bodelshausen				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag Internat. Straßengüterverkehr (CMR) 49 CMR Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) DHL Global Forwarding (Italy) SPA Div. Freight Via delle Industrie 1 I-20060 Pozzuolo Martesana				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) IKG-Speditions GmbH Dr.-Rudolf-Eberle-Straße 28 D-76534 Baden-Baden Tel. +49(7223)281689-0 - Fax +49(7223)281689-16			
3 Auslieferung des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu 20060 Pozzuolo Martesana Land/Pays Italien Datum/Date 30.10.2019				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur successifs (nom, adresse, pays) IKG-Speditions GmbH Dr.-Rudolf-Eberle-Straße 28 D-76534 Baden-Baden / Steinbach			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu 72411 Bodelshausen Land/Pays Deutschland Datum/Date 28.10.2019				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs bei verplombtem Trailer übernehmen wir keine Haftung für evtl. Beschädigung oder Fehlmengen. with sealed Trailer, we don't take over any liability for incorrectly quantities or any damages of the goods.			
6 Kennz. & Nr. Marques et no		7 Anzahl der Packst.	8 Art der Verpackung	9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	10 Statistiknummer No statistique	11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg	12 Umfang in m³ Cubage m³
		18	Einwegpal.	Parts		2.583	
Plombennr.: / Sealnr.:							
UN. Nummer Ben.s. 9 Numéro UN Nom voit. Numéro d'étiquette N° 9				19 Zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/-Total à payer			
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres)				Absender L'expéditeur Währung Monnaie Empfänger Le Destinataire			
14 Rückerstattung Remboursement							
15 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement				20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières			
frei Haus							
21 Ausgefertigt in Etablie à Baden-Baden am le 28.10.2019				24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date			
22 Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)				23 IKG-Speditions GmbH Dr.-Rudolf-Eberle-Straße 28 D-76534 Baden-Baden Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre de transporteur)			
25 Angaben zur Ermittlung der Tarifenfernung mit Grenzübergängen von bis km				28 Berechnung des Beförderungsentgelts frachtpf. Gewicht in kg Tarifstelle: Sonderabmachung Güterarten Währung Frachtsatz Beförderungsentgelt			
26 Vertragspartner des Frachtführers ist							
27 Amtl. Kennzeichen Nutzlast in kg							
Kfz BAD-DG 158							
Anhänger BAD-DG 437							
Benutzte Gen.-Nr.				☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT			



2.

Transport Order



Mittente
Sender

N° partita IVA
VAT-ID-No.

Data / Date

29-OCT-2019

DHL FREIGHT- JOMA

via delle industrie 1
I-20060 POZZUOLO MARTESANA



Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)
Collection address

Ordine di trasporto
Order code

MIL-DF-0013477

Destinatario
Consignee

N° partita IVA
VAT-ID-No.

MAGNA

VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

Condizioni di trasporto/Delivery terms

☐ franco dom. free domicile
☐ franco fabbrica ex works
☐ sdoganato cleared
☐ non sdoganato undecleared
☐ dazi pagati taxes paid
☐ dazi non pagati taxes unpaid
☐ dir. dog. pag. duty paid
☐ dir. dog. non pag. duty unpaid
☐ altri others

Indirizzo terminale
Terminal address

DHL GLOBAL FORWARDING (I)
POZZUOLO MARTESANA (MILAN)
VIA DELLE INDUSTRIE, 1
I-20060 POZZUOLO MARTESANA
Tel: +39 02 95252-200
Fax: +39 02 95252 801

DDU

Assicurazione complementare
Additional transport insurance

☐ si yes
☐ no no

Valuta
Currency

Valore da assicurare
Value for insurance

Numero di dossier
Terminal reference

0819100043729

Riferimenti del cliente
Customer's reference

No. BARI-EC-0063991

Terminal di arrivo
Destination terminal

BARI

Numero telefonico
Contact tel.

+ 39 / 80 5315811

Marche e numeri
Marks and numbers

Quantità
Quantity

Imballaggio
Packing

Descrizione della merce
Description of Packing

Tariffa doganale
Custom's tariff number

Peso lordo in kg
Gross weight in kg

Valore (con valuta)
Value (with currency)

18

PAL

VARIO

2583.0

FREE DOM, DUTY UNPAID, TAX UNPAID

Din.

x

cm x

cm x

cm =

0.000

LM 2.40

Peso tassabile in kg
Payable weight in kg

3,960.00

Totale peso lordo in kg
Total gross weight in kg

2583.0

Richieste particolari / Special consignments

Istruzioni particolari / Special instructions

Allegati / Enclosures

Delivery Note
(remains with consignee at delivery)

Ritiro dal mittente
Collection at sender

Data / Date

Consegna al destinatario
Delivery to consignee

Data / Date

Orario / Time

Orario / Time

Firma dell'autista / Driver's signature

Firma del destinatario
Consignee's signature

IMPORTANT

According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.

Nome di chi firma in stampatello
Consignee's name in block letters

EUROCONNECT S.r.l.

Vimbo e firma del mittente
Stamp and signature of sender
Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)

30 OTT 2019

"Ricevuta con riserva di
verifica sulla qualità e quantità"